

## 《画蛇添足用英文怎么说》

画蛇添足的英文：

[Literal Meaning]

draw/snake/add/foot

to draw a snake and add feet to it

[解释]

画蛇时给蛇添上脚。比喻做了多余的事，不但没有好处，反而不合适。

[Explanation]

to ruin the effect by adding something superfluous

[例子]

有关这个话题的内容前面已经说了很多了，文章的这一段完全是画蛇添足。

[Example]

You've said enough about this topic in the previous part. This paragraph in the article is absolutely redundant.

[英文等价词]

to paint the lily

?????

- To paint the lily

????

- Paint a snake with feet added to it;ruin the effect by adding what is superfluous

????

- "Carry coal to Newcastle, send owls to Athens"

"????,????"

- More examples just belabor it

??????????????

- Comment on this would be to gild the lily.

????????????????

- Gild [paint] the lily

????????????????,????

- His point that no serious harm is done in such cases has led him to contrive a subplot

????????????????????

- Don't gild the lily.--William Shakespeare, British dramatist

????????\????????????

- For such a beautiful girl, to use make-up would be to gild the lily.

????????????????????

- Don't gild the lily. (William Shakespeare, British dramatist)

????????/?????(?????????)